

conectada a la máquina anfitrióna con el mango, y el broche de presión se expulsará y sujetará uniformemente

• Abra la tapa del tanque limpio unida al mango y vierta agua limpia del grifo.

• NOTA: Nunca opere la unidad sin agua en el tanque de agua.

USO

- Inserte la fuente de alimentación y presione el botón de encendido.
- Sostenga la boquilla de succión por el mango y sosténgala sobre el área que desea limpiar.
- Mantenga presionado el gatillo del rociador en la parte inferior del mango para expulsar el agua a través de la abertura del rociador.
- Una vez que el área esté lo suficientemente saturada, presione la boquilla de succión de manera uniforme y firme en el material. Tire lentamente de la manija hacia usted, manteniéndola presionada contra la alfombra o la tapicería para aspirar el agua.
- NOTA: Si el puerto de succión no está completamente cubierto, se reducirá la potencia de aspiración.
- Aspire con cuidado el agua restante; entrará en el depósito de agua sucia.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Antes de limpiar o mantener el dispositivo, debe desenchufarlo. No use detergente espumoso, simplemente ponga agua en el tanque de agua y limpie con agua.
- No sumerja el dispositivo en agua. Utilice un paño limpio y húmedo para limpiar el dispositivo, no se requieren agentes de limpieza especiales.
- Asegúrese de que el cuerpo principal esté seco antes de guardarlo.

Este producto contiene materiales reciclables que cumplen con las pautas WEEE. No deseché este producto como residuo sin clasificar. Póngase en contacto con su municipio local para obtener un punto de recogida de reciclaje.

PT Manual De Utilizador

SEGURANÇA

INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA DE USO LEIA COM ATENÇÃO E MANTENHA PARA CONSULTA FUTURA!

- Ao ignorar as instruções de segurança, o fabricante não pode ser responsabilizado pelos danos.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou pessoa igualmente qualificada para evitar acidentes.
- Nunca desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que o cabo não fica emaranhado.
- O aparelho deve ser colocado sobre uma superfície estável e nivelada.
- O usuário não deve deixar o dispositivo sem supervisão enquanto estiver conectado a alimentação.
- Este aparelho deve ser utilizado apenas para fins domésticos e apenas para os fins para os quais foi concebido.
- Para se proteger contra um choque elétrico, não mergulhe o cabo, plugue ou aparelho na água ou em qualquer outro líquido.
- Certifique-se de que a voltagem indicada no aparelho corresponde à voltagem da rede local antes de conectá-lo.

SEGURANÇA DE CRIANÇAS: Este aparelho não deve ser usado por crianças com menos de 8 anos de idade. Este aparelho só pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, se forem supervisionadas ou compreenderem os perigos e as instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura. As crianças não devem brincar com o dispositivo. Mantenha o dispositivo e o cabo fora do alcance de crianças menores de 8 anos. A limpeza e a manutenção não devem ser feitas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos e estejam sob supervisão.

SEGURANÇA DO DISPOSITIVO: Ao reabastecer o tanque de água, sempre desconecte o cabo de alimentação e desconecte a unidade da fonte de alimentação. O dispositivo foi projetado para limpar pequenas áreas de superfícies de tecidos domésticos, como manchas de carpetes e estofados. Não o use em outros materiais. Não mergulhe o corpo do dispositivo e as peças elétricas em água. Este produto é usado para remover a sujeira por esfrega. O depósito de água não deve ser enchido com água da torneira com mais de 40 graus. Use detergente líquido produzido para lavagem de carpetes ou estofados. O detergente é aplicado fora do dispositivo e depois aspirado com o dispositivo. Cuidado com objetos que possam entupir o reservatório de água suja. CUIDADO: Não coloque produtos de limpeza como detergentes no reservatório de água.

DESCRIÇÃO DAS PEÇAS

1. Depósito de água limpa
2. Suporte da mangueira
3. Pega
4. Painel de controlo
5. Depósito de água suja
6. Escova de vapor padrão
7. Botão de libertação da escova de vapor
8. Pega
9. Suporte da pega
10. Mangueira
11. Botão de libertação da mangueira
12. Escova de vapor standard
13. Cabeça de vapor
14. Escova para limpeza de vidros
15. Bocal de vapor
16. Pano de limpeza
17. Água fria
18. Água quente
19. Indicador de enchimento de água limpa
20. Indicador de esvaziamento do depósito de água suja
21. Indicador de descalcificação
22. Vapor e vácuo
23. Apenas vapor
24. Pulverização/Vapor
25. botão de ligar/desligar

ANTES DO PRIMEIRO USO

Certifique-se de que o aparelho está desligado da rede elétrica. Coloque o dispositivo em uma superfície plana e estável. Desparafuse cuidadosamente e remova a tampa do tanque de água. Encha o depósito de água com água até ao nível máximo. Certifique-se de que a tampa do depósito de água está bem fechada.

MONTAGEM

- Conexão da mangueira de vácuo: A mangueira é inserida na interface do host e o encaixe é ejetado e fixado uniformemente
- Conexão da alça: conecte a outra extremidade da mangueira de vácuo conectada à máquina host com a alça, e o encaixe é ejetado e preso uniformemente
- Abra a tampa do tanque limpo presa à alça e despeje água limpa da torneira.
- NOTA: Nunca opere a unidade sem água no tanque de água.

USO

- Insira a fonte de alimentação e pressione o botão liga/desliga.
- Segure o bocal de sucção pela alça e segure-o sobre a área que deseja limpar.
- Pressione e segure o gatilho do spray na parte inferior da alça para expelir a água pela abertura do spray.
- Quando a área estiver suficientemente saturada, pressione o bocal de sucção de maneira uniforme e firme no material. Puxe a alça lentamente em sua direção, mantendo-a pressionada contra o carpete ou estofamento para aspirar a água.
- NOTA: Se a porta de sucção não estiver completamente coberta, a potência de aspiração será reduzida.
- Aspire cuidadosamente a água restante - ela entrará no tanque de água suja.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Antes de limpar ou fazer manutenção no aparelho, ele deve ser desconectado. Não use detergente espumoso, apenas coloque água no reservatório de água e limpe com água.
- Não mergulhe o aparelho em água. Use um pano limpo e úmido para limpar o dispositivo, não são necessários agentes de limpeza especiais.
- Aspire cuidadosamente a água restante - ela entrará no tanque de água suja.
- Certifique-se de que o corpo principal esteja seco antes de guardá-lo.

Este produto contém materiais recicláveis que estão em conformidade com as diretrizes WEEE. Não descarte este produto como lixo não selecionado. Entre em contato com o município local para obter um ponto de coleta para reciclagem.

HR Upute Za Uporabu

SIGURNOST

PAŽLJIVO PROČITAJTE VAŽNE UPUTE O SIGURNOJ UPORABI I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCJU!

- Proizvođač se ne može smatrati odgovornim za štetu ako se ne poštuju sigurnosne upute.
- Ako bi napojni kabel oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, njegov serviser ili slično kvalificirana osoba kako bi se izbjegla opasnost.
- Nikada nemojte pomicati uređaj povlačenjem za kabel i pazite da se kabel ne zapetlja.
- Uređaj mora biti postavljen na stabilnu, ravnu površinu.
- Korisnik ne smije ostavljati uređaj bez nadzora dok je priključen na napajanje.
- Ovaj uređaj se smije koristiti samo u kućanstvu i samo u svrhu za koju je proizveden.
- Kako biste se zaštitili od strujnog udara, ne uranjajte kabel, utikač ili uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.
- Prije uključivanja provjerite odgovara li napon naveden na uređaju naponu lokalne mreže.

SIGURNOST DJECE: Ovaj uređaj ne smiju koristiti djeca mlađa od 8 godina. Ovaj uređaj smiju koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako razumiju opasnosti i upute u vezi sa sigurnom uporabom uređaja. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Držite uređaj i njegov kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako su starija od 8 godina i pod nadzorom.

SIGURNOST UREĐAJA: Uvijek odspojite kabel napajanja i isključite jedinicu iz izvora napajanja kada punitre spremnik za vodu. Uređaj je dizajniran za čišćenje malih površina kućanskih tkanina kao što su tepisi i presvlake. Ne koristiti na drugim materijalima. Nemojte uranjati tijelo i električne dijelove uređaja u vodu. Ovaj proizvod se koristi za uklanjanje prijavštine trljanjem. Spremnik za vodu ne smije se puniti vodom iz slavine više od 40 stupnjeva. Koristite tekući deterđzent proizveden za pranje tepiha ili presvlaka. Deterđzent se nanosi izvan uređaja, a zatim se usisava s uređajem. Čuvajte se predmeta koji bi mogli začepiti spremnik prijava vode. OPREZ: Ne stavljajte proizvode za čišćenje poput deterđzenata u spremnik za vodu.

OPIS DIJELA

1. Spremnik za čistu vodu
2. Nosač crijeva
3. Ručka
4. Upravljačka ploča
5. Spremnik za prijavu vodu
6. Standardna parna četka
7. Gumb za otpuštanje četke za paru
8. Ručka
9. Držač ručke
10. Crijevo
11. Gumb za otpuštanje crijeva
12. Standardna parna četka
13. Parna glava
14. Četka za čišćenje prozora
15. Parna mlaznica
16. Krpa za čišćenje
17. Hladna voda
18. Topla voda
19. Indikator punjenja čiste vode
20. Indikator pražnjenja spremnika prijava vode
21. Indikator uklanjanja kamenca
22. Para i usisivač
23. Samo para
24. Prskanje/para
25. gumb za uključivanje/isključivanje

PRIJE PRVE UPOTREBE

Provjerite je li uređaj isključen iz glavnog izvora napajanja. Postavite uređaj na ravnu i stabilnu površinu. Pažljivo odvrnite i uklonite poklopac spremnika za vodu. Napunite spremnik za vodu vodom do maksimalne razine. Provjerite je li čep spremnika za vodu dobro zatvoren.

SKUPŠTINA

- Priključak vakuumskog crijeva: crijevo se umetne u sučelje glavnog uređaja i izvuče i ravnomjerno učvrsti
- Spoj kraka: Spojite drugi kraj vakuumskog crijeva spojenog na glavni stroj s krakom, i kopče će izaći i ravnomjerno se učvrstiti
- Otvorite čep čistog spremnika pričvršćen na ručku u ulijte čistu vodu iz slavine.
- NAPOMENA: Nikada nemojte koristiti uređaj bez vode u spremniku za vodu.

KORIŠTENJE UREĐAJA

- Uključite napajanje i pritisnite gumb za napajanje.
- Držite usisnu mlaznicu za ručku i držite je iznad područja koje želite očistiti.
- Pritisnite i držite okidač raspršivača na donjoj strani ručke kako biste izbacili vodu iz otvora za raspršivanje.
- Kada je područje dovoljno zasićeno, ravnomjerno i čvrsto pritisnite usisnu mlaznicu u materijal. Pritisnite ručku na tepih ili presvlaku i polako je povucite prema sebi kako biste izvukli vodu.
- NAPOMENA: Ako usisni priključak nije potpuno zatvoren, snaga usisavanja će se smanjiti.
- Pažljivo izvucite preostalu vodu - prljava voda će otići u spremnik.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Prije čišćenja ili održavanja uređaja potrebno ga je isključiti iz struje. Nemojte koristiti pjenasti deterđzent, samo stavite vodu u spremnik za vodu i operite vodom.
- Nemojte uranjati uređaj u vodu. Za čišćenje uređaja koristite vlažnu čistu krpu, nisu potrebna posebna sredstva za čišćenje.
- Provjerite je li glavni dio suh prije spremanja.

Ovaj proizvod sadrži materijale koji se mogu reciklirati i koji su u skladu sa smjernicama WEEE. Nemojte odlagati ovaj proizvod kao nerazvrstani otpad. Obratite se lokalnoj općini za sabirno mjesto za recikliranje.

RU Руководство пользователя

БЕЗОПАСНОСТЬ

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ БУДУЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!

- Игнорируя инструкции по технике безопасности, производитель не несет ответственности за ущерб.
- Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем, его сервисным агентом или лицами с аналогичной квалификацией, чтобы избежать опасности.
- Никогда не перемещайте прибор за шнур и следите за тем, чтобы шнур не запутался.
- Прибор следует ставить на устойчивую ровную поверхность.
- Пользователь не должен оставлять устройство без присмотра, пока оно подключено к источнику питания.
- Этот прибор разрешается использовать только в бытовых целях и только по назначению.
- Чтобы защитить себя от поражения электрическим током, не погружайте шнур, вилку или прибор в воду или любую другую жидкость.
- Перед включением убедитесь, что указанное на приборе напряжение соответствует напряжению местной электросети.

БЕЗОПАСНОСТЬ ДЛЯ ДЕТЕЙ. Детям младше 8 лет пользоваться этим прибором не следует. Это устройство могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или без опыта и знаний, если они находятся под присмотром или понимают опасности и инструкции, касающиеся безопасного использования устройства. Дети не должны играть с устройством. Храните устройство и шнур в недоступном для детей месте 8 лет. Дети не должны чистить и обслуживать дом, если им не исполнилось 8 лет и они не находятся под присмотром.

БЕЗОПАСНОСТЬ УСТРОЙСТВА: При заполнении резервуара для воды всегда отключайте шнур питания и отсоединяйте устройство от источника питания. Устройство предназначено для очистки небольших участков бытовых тканевых поверхностей, например, лоскутов ковров и мягкой мебели. Не используйте его на других материалах. Не погружайте корпус устройства и электрические детали в воду. Этот продукт используется для удаления грязи путем скребка. Резервуар для воды не должен быть заполнен водопроводной водой температурой более 40 градусов. Используйте жидкое моющее средство, предназначенное для стирки ковров или мягкой мебели. Моющее средство наносится наружи устройства, а затем всасывается вместе с устройством. Остерегайтесь предметов, которые могут засорить резервуар для грязной воды. ВНИМАНИЕ: Не добавляйте чистящие средства, такие как моющие средства, в резервуар для воды.

ОПИСАНИЕ ЧАСТЕЙ

1. Бак для чистой воды
2. Кронштейн для шланга
3. Ручка
4. Панель управления
5. Бак для грязной воды
6. Стандартная паровая щетка
7. Кнопка отсоединения паровой щетки
8. Ручка
9. Держатель ручки
10. Шланг
11. Кнопка отсоединения шланга
12. Стандартная паровая щетка
13. Паровая головка
14. Щетка для мытья окон
15. Паровое сопло
16. Чистящая салфетка
17. Холодная вода
18. Горячая вода
19. Индикатор заполнения чистой воды
20. Индикатор опорожнения бака для грязной воды
21. Индикатор удаления накипи
22. Пар и вакуум
23. Только пар
24. Распыление/ Пар
25. Кнопка включения/выключения

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Убедитесь, что прибор отключен от электросети. Установите устройство на ровную и устойчивую поверхность. Осторожно отвинтите и снимите крышку резервуара для воды. Заполните резервуар для воды водой до максимального уровня. Убедитесь, что крышка резервуара для воды надежно закрыта.

МОНТАЖ

- Подключение вакуумного шланга: шланг вставляется в интерфейс хоста, а защелка выталкивается и равномерно закрепляется.
- Соединение рукоятки: соедините другой конец вакуумного шланга, подключенного к главной машине, с ручкой, и защелка вытолкнется и зафиксируетс равномерно.
- Откройте чистую крышку резервуара, прикрепленную к ручке, и налейте чистую воду из-под крана.
- ПРИМЕЧАНИЕ. Никогда не используйте устройство без воды в резервуаре для воды.

ИСПОЛЬЗОВАТЬ

- Вставьте блок питания и нажмите кнопку питания.
- Держите всасывающую насадку за ручку и держите ее над областью, которую хотите очистить.
- Нажмите и удерживайте курок распылителя на нижней стороне рукоятки, чтобы выпустить воду через отверстие распылителя.
- Как только область будет достаточно насыщена, равномерно и плотно давите всасывающую насадку в материал. Медленно потяните ручку на себя, удерживая ее прижатой к ковру или обивке, чтобы собрать воду пылесосом.
- ПРИМЕЧАНИЕ. Если всасывающее отверстие закрыто не полностью, мощность всасывания будет снижена.
- Аккуратно отсосите оставшуюся воду – она попадет в бак для грязной воды.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Перед очисткой или обслуживанием устройства его следует отключить от сети. Не используйте пенное моющее средство, просто налейте воду в резервуар для воды и промойте водой.
- Не погружайте устройство в воду. Используйте влажную чистую ткань для очистки устройства, никаких специальных чистящих средств не требуется.
- Перед хранением убедитесь, что основной корпус сухой.

Этот продукт содержит перерабатываемые материалы, соответствующие директивам WEEE. Не выбрасывайте этот продукт вместе с неотсортированными отходами. Обратитесь в местный муниципалитет, чтобы узнать о пункте приема вторичного сырья.

TR Kullanım Kılavuzu

GÜVENLİK

KULLANIM GÜVENLİĞİNE İLİŞKİN ÖNEMLİ TALİMATLARI LÜTFEN DİKKATLİCE OKUYUN VE İLERİDE BAŞVURMAK İÇİN SAKLAYIN!

- Güvenlik talimatlarının dikkate alınmaması durumunda, üretici hasardan sorumlu tutulamaz.
- Besleme kablosu hasarlıysa, bir tehlikeyi önlemek için üretici, servis acentesi veya benzer nitelikli kişiler tarafından değiştirilmelidir.
- Cihazı asla kablosundan çekerek hareket ettirmeyin ve kablounun dolamayacağından emin olun.
- Fişi veya kablounun dolamayacağından emin olun.
- Cihaz sabit, düz bir yüzeye yerleştirilmelidir.
- Kullanıcı, beslemeye bağlyken cihazı basıboş bırakmamalıdır.
- Bu cihaz yalnızca evde ve yalnızca ürettiğiği amaç için kullanılmalıdır.
- Elektrik çarpmasına karşı kendinizi korumak için kabloyu, fişi veya cihazı suya veya başka bir sıvıya batırmayın.
- Fişi prize takmadan önce cihazın üzerinde belirtilen voltajın yerel şebeke voltajına uygun olduğundan emin olun.

Cihaz, halı ve döşeme parçaları gibi ev tipi kumaş yüzeylerin küçük alanlarını temizlemek için tasarlanmıştır. Başka malzemeler üzerinde kullanmayınız. Cihazın gövdesini ve elektrikli parçalarını suya daldırmayın. Bu ürün ovalayarak kiri çıkarmak için kullanılır. Su deposu 40 dereceden fazla musluk suyu ile doldurulmamalıdır. Halı veya kotluk yıkama maksadıyla üretilmiş sıvı deterjan kullanın. Deterjan cihaz dışında uygulanır sonrasında cihazı ile vakumlanır. Kirlı su tankını tıkayabilecek nesnelere karşı dikkatli olun.

DİKKAT: Su haznesine deterjan gibi temizlik ürünleri koymayın.

PARÇA AÇIKLAMASI

1. Temiz Su Tankı
2. Hortum Braketi
3. Sap
4. Kontrol Paneli
5. Kiri Su Tankı
6. Standart Buhar Fırçası
7. Buhar Fırçası Serbest Bırakma Düğmesi
8. Sap
9. Sap Tutucu
10. Hortum
11. Hortum Serbest Bırakma Düğmesi
12. Standart Buhar Fırçası
13. Buhar Başlığı
14. Pencere Temizleme Fırçası
15. Buhar Nozulu
16. Temizleme Bezi
17. Soğuk Su
18. Sıcak Su
19. Temiz Su Doldurma Göstergesi
20. Kirlı su tankı boşaltma Göstergesi
21. Kireç Çözme Göstergesi
22. Buhar ve Vakum
23. Sadece buhar
24. Püskürtme/Buhar
25. Açma/Kapama düğmesi

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

Cihazın fişinin ana güç kaynağından çekildiğinden emin olun. Cihazı düz ve sabit bir yüzeye yerleştirin. Su deposu kapağını dikkatlice sökün ve çıkarın. Su haznesini maksimum seviyeye kadar suyla doldurun. Su deposu kapağının sıkıca kapatıldığınıdan emin olun.

MONTAJ

- Vakum hortumu bağlantısı: Hortum, ana bilgisayarın arayüzüne yerleştirilir ve çtıt dışarı çıkarılır ve eşit şekilde sabitlenir
- Kol bağlantısı: Ana makineye bağlı vakum hortumunun diğer ucunu kol ile bağlayın ve çtıt dışarı çıkar ve eşit şekilde sabitlenir
- Sap takılı temiz tank kapağını açın ve musluktan temiz su dökün.
- NOT: Su haznesinde su yokken cihazı asla çalıştırmayın.

CİHAZ KULLANIMI

- Güç kaynağını takın ve güç düğmesine basın.
- Emme memesini tutamağından tutun ve temizlemek istediğiniz alanın üzerinden tutun.
- Suyu püskürtme deliğinden dışarı atmak için kolun alt tarafındaki püskürtme tetiğine basın ve basılı tutun.
- Alan yeterince doygun hale geldiğinde, emme memesini malzemeye eşit şekilde ve sıkıca bastırın. Suyu çekmek için kolu haliya veya döşemeye bastırarak yavaşça kendinize doğru çekin.
- NOT: Emme ağzı tamamen kapatılmazsa, vakumlama gücü azalır.
- Kalan suyu dikkatlice çekin - kirlı su deposuna girecektir.

TEMİZLİK VE BAKIM

- Temizlemeden veya cihazın bakımını yapmadan önce fişi prizden çekilmelidir. Köpüklü deterjan kullanmayınız, su haznesine sadece su koyunuz ve su ile temizleyiniz.
- Cihazı suya sokmayın. Cihazı temizlemek için nemli temiz bir bez kullanın, özel bir temizlik maddesi gerekmez.
- Sakladandan önce ana gövdenin kuru olduğundan emin olun.

Bu ürün, AEEE yönergelerine uygun geri dönüştürülebilir malzemeler içerir. Bu ürünü sınıflandırılmamış atık olarak atmayın. Lütfen geri dönüşüm toplama noktası için yerel belediyenize başvurun.

AR Kتيب التعليمات

عليهم أو يفهمهم للمخاطر والتعليمات المتعلقة بالاستخدام الآمن للجهاز. يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز. احتفظ بالجهاز وسلكه بعيدًا عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات. لا ينبغي أن يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات وتحت الإشراف.

سلامة الجهاز: افصل دائمًا سلك الطاقة وافصل الوحدة عن مصدر الطاقة عند إعادة تعبئة خزان المياه. الجهاز مصمم لتنظيف المساحات الصغيرة من الاسطح النسيجية المنزلية مثل السجاد وقطع التنجيد. لا تستخدم على مواد أخرى. لا تقمّر الجسم والأجزاء الكهربائية للجهاز في الماء. يستخدم هذا المنتج لإزالة الأوساخ عن طريق التدليك. يجب عدم ملء خزان المياه بماء الصنبور بدرجة حرارة تزيد عن 04 درجة. استخدم المنظفات السائلة التي يتم إنتاجها لغسيل السجاد أو المفروشات. يتم وضع المنظف خارج الجهاز ثم تنظيفه بالمكنسة الكهربائية. احذر من الأشياء التي يمكن أن تسد خزان المياه المتسخ. تنبيه: لا تضع منتجات التنظيف مثل المنظفات في خزان المياه.

جزء الوصف

1. خزان المياه النظيفة
2. حامل الخرطوم
3. المقبض
4. لوحة التحكم
5. خزان المياه المتسخة
6. فرشاة البخار القياسية
7. زر تحرير فرشاة البخار
8. المقبض
9. حامل المقبض
01. الخرطوم
11. زر تحرير الخرطوم
21. فرشاة البخار القياسية
31. رأس البخار
41. فرشاة تنظيف النوافذ
51. قوهة البخار
61. قطعة قماش التنظيف
71. الماء البارد
81. الماء الساخن
91. مؤشر ملء المياه النظيفة
02. مؤشر إفراغ خزان المياه المتسخة
12. مؤشر إزالة الترسبات الكلسية
22. البخار والمكنسة الكهربائية
32. البخار فقط
42. الرش/البخار
52. زر التشغيل/الإيقاف

قبل الاستخدام الأول

تأكد من فصل الجهاز عن مصدر الطاقة الرئيسي. ضع الجهاز على سطح مستو وثابت. فك غطاء خزان المياه بحدز وقمر بإزالته. املاً خزان المياه بالمياه إلى أقصى مستوى. تأكد من إغلاق غطاء خزان المياه بإحكام.

المجسم

- توصيل خرطوم التفريغ: يتم إدخال الخرطوم في واجهة الجهاز المضيف ويتم فصله وتثبيت بشكل متساو
- وصلة الذراع: قم بتوصيل الطرف الآخر من خرطوم التفريغ المتصل بالماكينة الرئيسية بالذراع، وسوف تخرج اللقطات ويتم تثبيتها بالتساوي
- افتح غطاء الخزان النظيف المرفق بالمقبض واسكب الماء النظيف من الصنبور.
- ملاحظة: لا تقم مطلقًا بتشغيل الجهاز بدون ماء في خزان المياه.

استخدام الجهاز

- قم بتوصيل مصدر الطاقة واضغط على زر الطاقة.
- أمسك قوهة الشفط من المقبض وثبتها فوق المنطقة التي تريد تنظيفها.
- اضغط مع الاستمرار على زناد الرش الموجود على الجانب السفلي من المقبض لطرد الماء من فتحة الرش.
- عندما تكون المنطقة مشبعة بدرجة كافية، اضغط على قوهة الشفط بشكل متساو وثابت في الخامة. اضغط على المقبض على السجادة أو المفروشات واسحبها ببطء نحوك لسحب الماء للخارج.
- ملاحظة: إذا لم يكن منفذ الشفط مغلقًا تمامًا، فسيتم تقليل قوة الشفط.
- اسحب أي ماء متبقي بحدز - الماء المتسخ سوف يدخل الخزان.

التنظيف والصيانة

- قبل تنظيف الجهاز أو صيانته، يجب فصله عن الكهرباء. لا تستخدم المنظفات الرغوية، فقط ضع الماء في خزان المياه ونظفه بالماء.
- لا تقمّر الجهاز في الماء. استخدم قطعة قماش مبللة ونظيفة لتنظيف الجهاز، ولا توجد عوامل تنظيف خاصة مطلوبة.
- تأكد من جفاف الجسم الرئيسي قبل التخزين.

يحتوي هذا المنتج على مواد قابلة لإعادة التدوير تتوافق مع إرشادات WEEE. لا تتخلص من هذا المنتج كنفایات غير مفروزة. يرجى الاتصال بالبلدية المحلية للحصول على نقطة تجميع إعادة التدوير.